

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 70 (1952)
Heft: 50

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

WOCHESSCHRIFT FÜR ARCHITEKTUR / INGENIEURWESEN / MASCHINENTECHNIK
REVUE POLYTECHNIQUE SUISSE

ORGAN DES S.I.A. SCHWEIZERISCHER INGENIEUR- UND ARCHITEKTEN-VEREIN
UND DER G.E.P. GESELLSCHAFT EHEMAL STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE
GEGRÜNDET 1883 VON ING. A. WALDNER / HERAUSGEgeben von ING. W. JEGHER



BAUBESCHLÄGE
MÖBELBESCHLÄGE
WERKZEUGE

Besichtigen Sie bitte meine
Ausstellung in der Baumuster-
Centrale, Talstrasse 9

F. Bender:

ZÜRICH, Oberdorfstrasse 9 u. 10, Tel. 34 36 50

HCH. LIER

HEIZUNGS-INGENIEUR S.I.A. ZÜRICH 4 Badenerstr. 444 Tel. 52 23 50/51

Deckenheizungen System Critall

Heisswasser-Heizungen

Umbau bestehender Dampfanlagen
In Heisswasser • Abwärmeanlagen

Verlag

W. Jegher & A. Ostertag, Dianastrasse 5,
Zürich / Tel. 23 45 07 / Postcheck VIII 6110
Postadresse:
Schweiz. Bauzeitung, Postfach Zürich 39

Bezugspreise

Einzelheft Fr. 1.65 — Abonnements:

12 Monate	6 Monate	3 Monate
Schweiz Ausland	Schweiz Ausland	Schweiz Ausland

66.— 72.— 33.— 36.— 16.50 18.—
Für Mitglieder des S. I. A., der G. E. P.
und des Schweiz. Technischen Verbandes,
sowie für Studierende der ETH er-
mässigte Preis-Kategorien nach Tarif.

Anzeigen-Verwaltung

Mosse-Annoncen AG., Zürich, Limmat-
quai 94 / Tel. 32 68 17 / Postcheck VIII 1027

INHALT

- Ausbau der Wasserkräfte im Ober-
hasli. Von H. Juillard 703*
- 100 Jahre Hasler AG. 707
- Produktivitätstagung in Zürich 1952 708
- Konferenz europäischer Industrieller
der Moralischen Aufrüstung in
Paris 710
- Wohnblock und Läden am Talwie-
senplatz, Zürich. Arch. W. Stücheli 710*

MITTEILUNGEN

- Stiftung Hasler-Werke. Persön-
liches. Stadionbau gestern und
heute. Von der ersten Transanden-
bahn 714

LITERATUR

- Schweiz. Bau - Adressbuch, von
Mosse-Annoncen AG. Hydrographi-
sches Jahrbuch der Schweiz 1951,
vom Eidg. Amt für Wasserwirt-
schaft. Neuerscheinungen 714

WETTBEWERBE

- Schulhaus in Brügg 714

- VORTRAGSKALENDER 714

Durisol

BAUPLATTEN ohne und mit ARMIERUNG für ISOLIERUNG
AUSFACHUNG, DECKEN- und FLACHDACHKONSTRUKTIONEN
grossflächige DECKENHOURDIS, HOHLBLOCKMAUERSTEINE

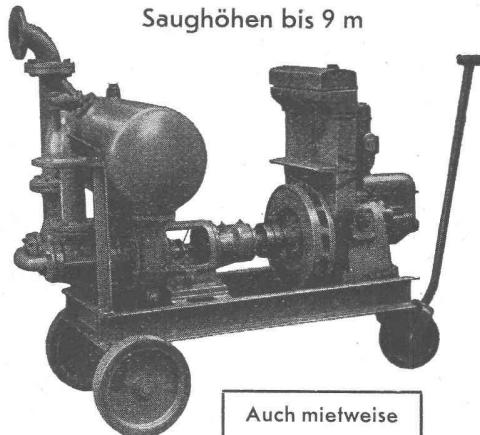
DURISOL AG. FÜR LEICHTBAUSTOFFE DIETIKON • TEL. 9186 65

Selbstansaugende ventillose

Baupumpen

System «Lauchenauer»

Saughöhen bis 9 m



Auch mietweise

Leistungen 1—500 l/sec. Kein Bodenventil. Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnützenden Dichtungsflächen, daher störungsfrei auch bei Schlamm-, Sand- und Kiesförderung.

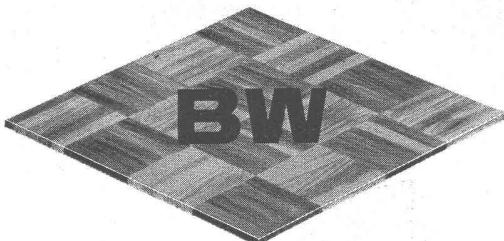
Maschinenfabrik a. d. Sihl AG. Zürich

Gegründet 1871

Telephon (051) 23 35 14

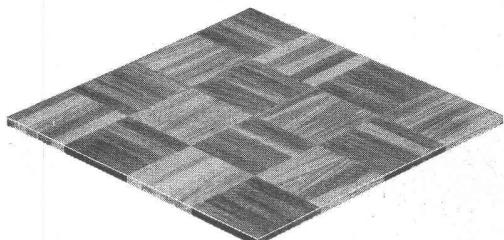
SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND AUFGÜGEFABRIK A.G. SCHLIEREN-ZÜRICH

schlieren
Aufzüge

**Holzmosaik-Parkett**

Inbegriff des modernen Parketts

**schön
praktisch
unverwüstlich
rasch verlegbar**

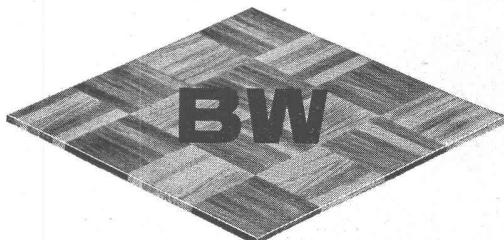
**BW Holzmosaik-Parkett**

erhältlich in Holzarten und Qualitäten
der verschiedensten Preisklassen;
in allen Preisklassen aber:

**fugenlos
warm
bequem zu reinigen**

Ein besonderer Vorteil:

Bei Beschädigungen lassen sich die einzelnen Klötzchen leicht und schnell auswechseln; solche Ausbesserungen sind mit nur geringen Kosten verbunden und nicht auffällig.



Modernste Fabrikationseinrichtungen
und langjährige Erfahrung bürgen für

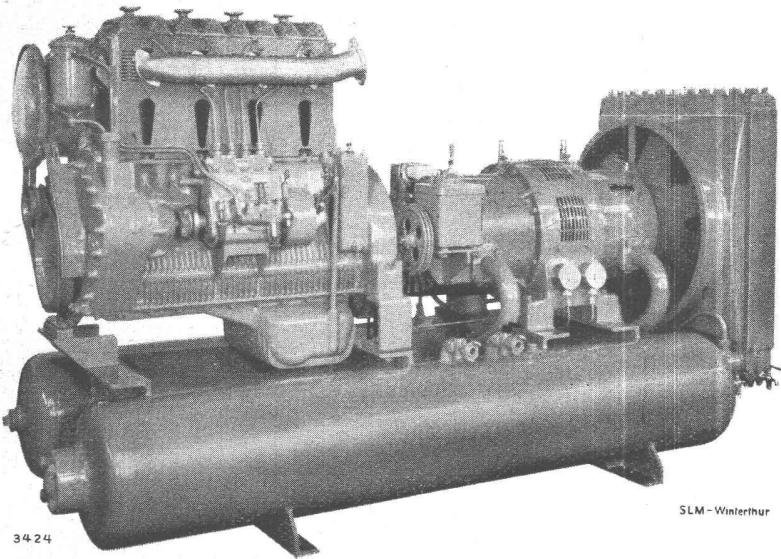
die Qualität der  Parkeftsorten.

Auskunft und Prospekt durch

BAUWERK AG ST. MARGRETHEN/SG 071.73733

SLM

luftgekühlte Dieselmotoren



Zum Antrieb von

**Notstromgruppen
Schiffen
Pumpen
fahrbaren und transportablen
Kompressorgruppen**

Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur

18 automatische Heizregelanlagen LG sind im Claridenhof Zürich in Betrieb.

In 2554

Automatische Zentralheizungs-Regelanlagen System LANDIS & GYR seit über 20 Jahren erfolgreich

Ersparnisse: Bedeutende Heizkostenersparnisse, selbst bei früher gut geführtem Heizbetrieb.
Mäßige Anschaffungskosten. Schnelle Amortisation.

Komfort: Behagliche, konstante Raumtemperatur.

Einfachheit: Leichte Montage auf jede bestehende Koks-, Öl- oder Elektroheizung, ohne Betriebsunterbruch.

LANDIS & GYR AG. ZUG

Telephon (042) 4 25 25
4 26 26

**WAGGONBAU
STAHLBAU**

APPARATEBAU UND KESSELSCHMIEDE

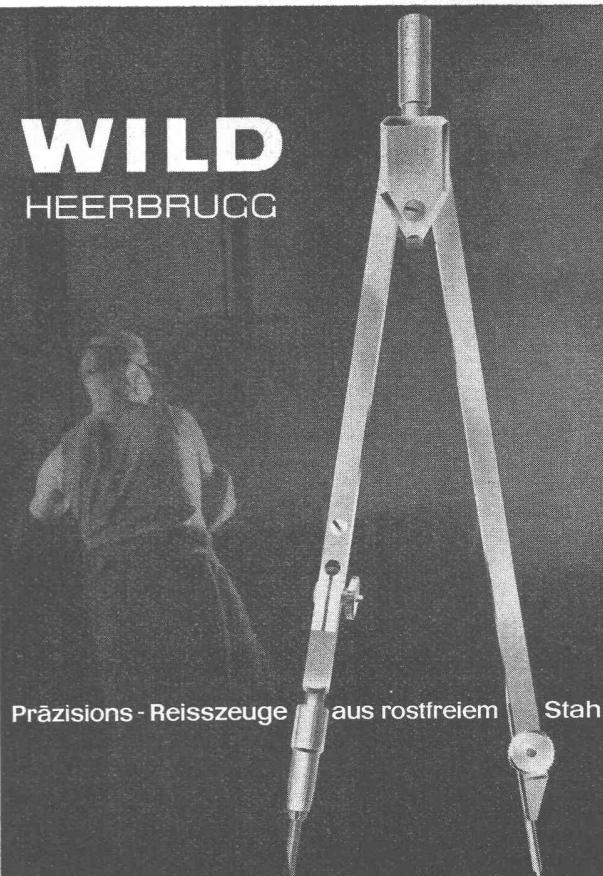


Oel- und Benzintanks
Transportbehälter
Stehanks
Druckbehälter für Gase und Dämpfe
Heisswasser- und Dampfspeicher
Rohrleitungen
Blechbearbeitungen
Apparate und Anlagen für
chemische und verwandte Industrien

AKTIENGESELLSCHAFT
Eisen- und Waggonbau
MÖHLIN
Tel. 061/68241

JOSEF MEYER

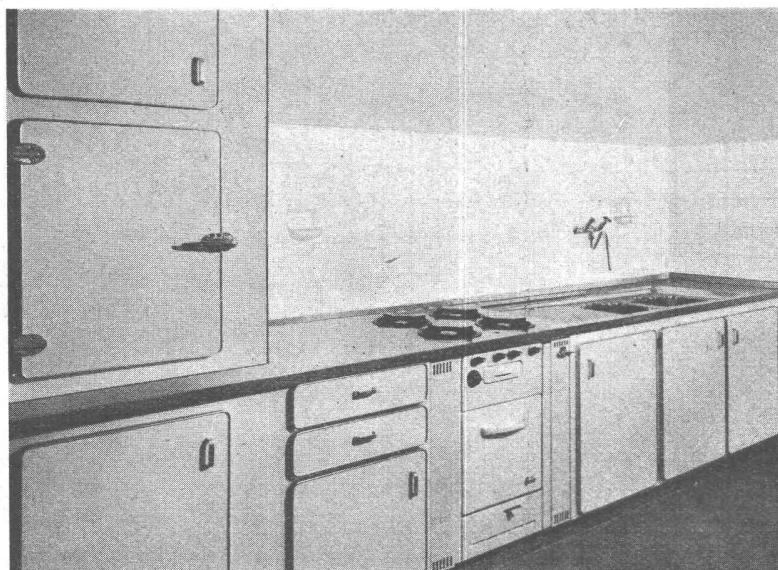
WILD
HEERBRUGG



Präzisions-Reisszeuge aus rostfreiem Stahl

GESCHÄFTSHAUS KORADI

Birmensdorferstrasse 280 in Zürich
Am Bau beteiligte Firmen



- Küchenausbauten in Wohnblöcken
- Individuelle Einrichtungen für Villen und Einfamilienhäuser

sind unsere Spezialgebiete. Holen Sie unsere Offerte ein, wir bieten Ihnen für einen annehmbaren Preis den vollen Gegenwert.

WILH. BONO & CO. NIEDERGÖSGEN

MODERNE KÜCHENEINRICHTUNGEN
Telephon (064) 3 14 63

GENOSSSENSCHAFT HOBEL

Hermetschloosstrasse 38, Telephon 52 51 16
Zürich-Altstetten

Möbelschreinerei — Kleinorgelbau
Typenmöbel und Einzelanfertigungen
Innenausbau, gebeizt und in Hartholz

Isolier-Unterlagsböden

fachgemäß und vorfeilhaft ausgeführt durch Firma

FÜRST & NAEF

Hohlstrasse 46 ZÜRICH 4 Telephon 23 69 31

GESCHÄFTSHAUS KORADI, Birmensdorferstrasse 280 in Zürich - Am Bau beteiligte Firmen

Ausgeführte Arbeiten :

**FLACHBEDACHUNG
GRUNDWASSER-ISOLIERUNG****MEYNADIER**

MEYNADIER & CIE. AG. ZÜRICH TELEPHON 52 22 11

die Spezialisten

ALFRED SAUTER AG.
 GIPSERGESCHÄFT - KUNSTSTEINFABRIK
 STEINHAUERGESCHÄFT

ZÜRICH

Wuhrstrasse 31-37 - Telephon 33 34 22

Ausführung sämtlicher
**Gipser- und Kunststein-
 Arbeiten**

- einwandfreie Arbeit
- fermingerechte Ausführung
- vorteilhafte Preise

Lassen Sie uns dies beweisen und verlangen Sie
 unsere Offerte über

**Zimmer-, Schreiner- und
 Glaserarbeiten**

NAUER AG., SCHINDELLEGI SZ
 Telephon 96 04 09

**Schaufenster-
 Anlagen**

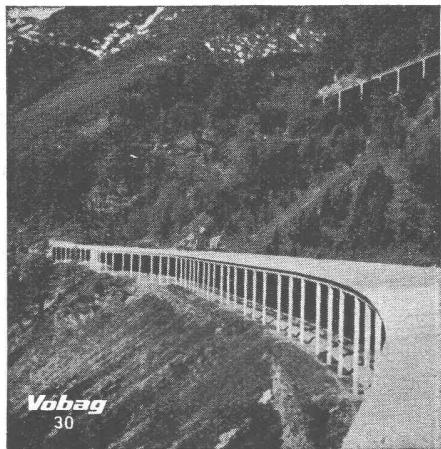
**GEBR. TUCHSCHMID AG.
 FRAUENFELD**

FRAUENFELD TEL. (054) 72471
 ZÜRICH TEL. (051) 232301

JULIUS HARTMANN
 BAUSCHREINEREI UND MÖBELFABRIK
ZÜRICH 46

Agleistrasse 9 Telephon 46 73 58
 Lieferung sämtl. Toilettenkästchen vom Typ





Vobag

AG. für vorgespannten Beton und Zementwarenfabrik

Spezialfirma für hochwertige Betonwaren
für alle Zwecke

Büros, Fabrik und Lager in Adliswil-Zürich
Tel. (051) 91 68 44

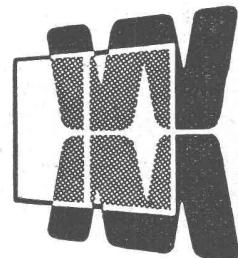
Schneegalerie aus vorgespannten Betonelementen



Berechnung
Beratung
Projekte
Offerten
Pläne

Stahlbau Wartmann & Cie. AG.

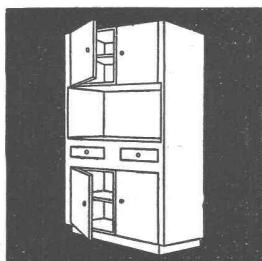
Ingenieurbureau Zürich
Postfach Zürich 24
Tel. (051) 34 27 31



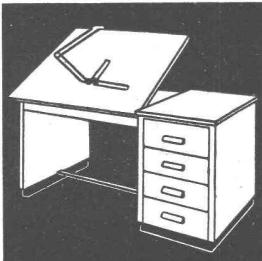
Fensterfabrik WERNER MÜLLER + Co.

Dübendorf-Zürich

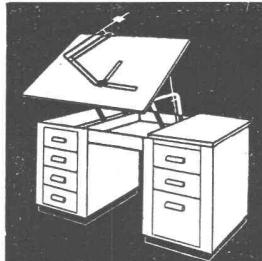
Telephon (051) 96 61 60



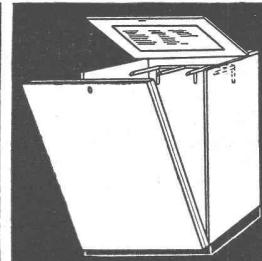
NORM-KÜCHENMÖBEL
Türen und allgemeine
Bauschreinerarbeiten



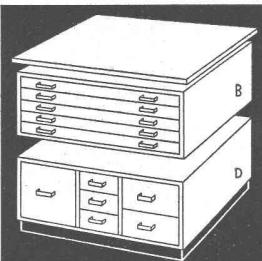
RWD-ARCHITEKT
18 Typen Pulte
vertikal ab Fr. 185.—



RWD-HOVEKO
vertikal und horizontal
8 Typen ab Fr. 510.—
+ Patent +



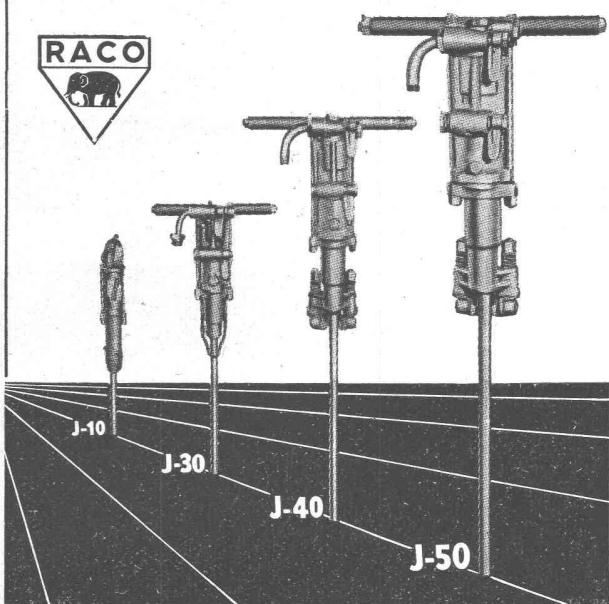
Vertikal-Planschränke
RWD-EXACTA PV
für Zeichnungen A4 bis A0
Fr. 455.—



Combi-Planschränke
4 Typen, beliebig kombinierbar.
Combination ab Fr. 467.—
(78 cm hoch)

REPPISCH-WERK AG, DIETIKON-ZÜRICH GIESSEREI, MASCHINEN- UND MÖBELFABRIK TEL. (051) 91 81 03

Prospekte verlangen • Referenzen • Verkauf durch alle guten Fachgeschäfte • Bezugsquellen nachweis



Ingersoll-Rand BOHRHÄMMER

sind leistungsfähiger

Modelle von 6—27 kg

für leichteste und schwerste Bohrarbeiten

Robert Aebi & Cie AG Zürich

Uraniastrasse 31/35

Telephon (051) 23 17 50

Zweigniederlassungen in GENF und ZOLLIKOFEN

1953 HANNOVER DEUTSCHE INDUSTRIE-MESSE

1. TEIL: MUSTERMESSE 1.-5. MÄRZ

2. TEIL: TECHNISCHE MESSE 26. APRIL - 5. MAI

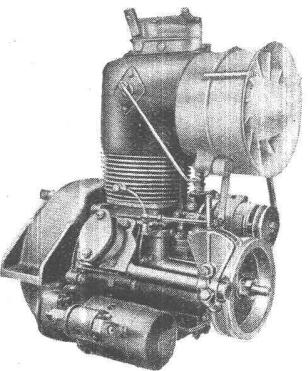
Allgemeine Auskünfte über diese Messen, insbesondere an Aussteller, Prospekte etc. durch

Handelskammer Deutschland-Schweiz
Sihlstrasse 38, Zürich, Telephon (051) 25 37 02

Messeausweise, Prospekte, ermässigte Bahnbillette, Schlafwagen, Flugreservierungen, Visa, Unterkunft etc. durch

Reisebüro A. Kuoni AG. Zürich
Bahnhofplatz 7, Telephon (051) 23 36 10
Filialen: Basel, Bern, Lausanne, Locarno, Luzern

Der luftgekühlte **STILL** Zweitakt- DIESEL-MOTOR



12—14 PS bei 1850 Umdr.
Gewicht 95 kg

mit Elektro-Starter
oder Handanlasser

mit Regulator

mit oder ohne Kupplung
lieferbar

Sicherer und leichter
Start bei jeder Witterung

Vorzügliche Einbauver-
hältnisse für stationäre
und mobile Verwendung

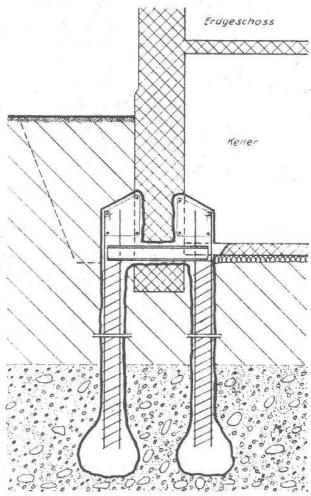
Ruhiger Gang

Verlangen Sie Prospekte und Spezialoffer-
Generalvertretung für die Schweiz:

Aecherli AG., Maschinenfabrik, Reiden (LU)

Telephon (062) 9 33 71

Fundationen-Konsolidierungen



Beton-Bohrpfähle

Erschütterungsfreie Herstellung
auch bei beschränkten
Platzverhältnissen für Fundationen
und Unterfangungen

Zement - Ton - Chemische Injektionen

+ Patent 200314, 200315
Verfestigung und Abdichtung des
Baugrundes, Konsolidierung von
Fundamenten etc.

Brunner & Co.

Bauunternehmer
Schanzengraben 23

Zürich

Spezialabteilung für Baugrunduntersuchungen, Beton-Bohrpfähle, Injektionen,
Grundwasserfassungen

Unterfangung mit Betonbohrpfählen

Die stets betriebbereiten zuverlässigen

Oerlikon-Motoren

Wir studieren alle Ihre Antriebsprobleme und liefern für jeden Zweck den bestgeeigneten Motor.

OERLIKON

MASCHINENFABRIK
OERLIKON
ZÜRICH 50

Telephon:

Zürich 23 37 30
Bern 2 02 15
Lausanne 22 35 51
Lugano 2 44 97

Pumpenanlage
Schönau, Bern
4 Oerlikon-Schleifringankermotoren
320 PS, gekuppelt mit Sulzer-Zentrifugalpumpen

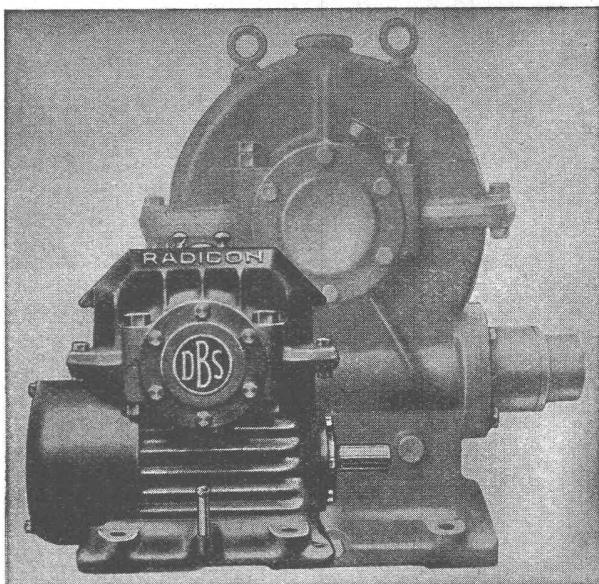
56387

Eisenbau AG Basel

Ausführung von Eisenkonstruktionen jeder Art.
Projektierung und Berechnung
von Bauwerken in Stahl und Beton.
Stahlwasserbau



Verwenden Sie
DAVID BROWN
RADICON SCHNECKENGETRIEBE



Sonderkühlung, Ölumlaufschmierung für Getriebe und Lager, David Brown Schneckenzahnform, hohe Leistung und Wirkungsgrad bei kleinsten Abmessungen, niedrigerer Preis als für gewöhnliche Schneckengetriebe gleicher Leistung, zuverlässig, geräuschlos.

Gangbarste Größen und Übersetzungen ab Lager des Vertreters:

W. EMIL KUNZ POSTFACH ZÜRICH 27
Gotthardstrasse 21 — Tel. (051) 25 29 10